

《選舉程序(鄉郊代表選舉)規例》(第 541L 章)  
ELECTORAL PROCEDURE  
(RURAL REPRESENTATIVE ELECTION) REGULATION (Cap. 541L)

選舉結果公告  
NOTICE OF RESULT OF ELECTION

2023 年鄉郊一般選舉  
原居鄉村原居民代表選舉  
上禾坑

2023 RURAL ORDINARY ELECTION  
ELECTION OF INDIGENOUS INHABITANT REPRESENTATIVE  
FOR INDIGENOUS VILLAGE  
SHEUNG WO HANG

1. 於 2023 年 1 月 8 日舉行的上述選舉的結果公布如下—

The following is a statement of the result of the above election held on 8 January 2023 —

候選人編號 <i>Candidate Number</i>	候選人姓名 <i>Name of Candidate</i>	所得票數 <i>Number of Votes Given to the Candidate</i>
1	李雲亮 LEE, WAN LEUNG	40
2	李玉賢 LEE, YUK YIN	28
3	李春林 LI, CHUEN LAM	64
4	李冠儒 LEE, KOON YUE	59

2. 特此公布下列候選人當選為上述原居鄉村的原居民代表—

It is hereby notified that the following candidates are declared to be elected as an Indigenous Inhabitant Representative for the above-mentioned Indigenous Village —

候選人編號 <i>Candidate Number</i>	當選的候選人姓名 <i>Name of Candidate Elected</i>
3	李春林 LI, CHUEN LAM
4	李冠儒 LEE, KOON YUE

2023 年 1 月 13 日

莊永桓  
上禾坑選舉主任

13 January 2023

CHONG Wing-wun  
Returning Officer for SHEUNG WO HANG